CH 6: DANGEROUS DREAM!!
TRANSLATION: ALIENE
EDITING: KINOCHAN1
HTTP://FUNKY.AS/ALIENE
SERENE.HO@PACIFIC.NET.SG
[Aliene]

AGAIN!!
YOU'VE DIRTIED IT AGAIN! THIS IS THE SECOND SUIT TODAY!
EITHER YOU BE MORE CAREFUL WHEN EATING TOMATOS OR JUST WEAR IT EVEN IF IT'S A LITTLE DIRTY OK?
UN IT'S BEST TO RELAX WHEN YOU RE STRESSED
I LL TELL YOU ABOUT MY DREAM THEN
AREN T I GETTING STRESSED OUT RIGHT NOW?!
NO I HATE DIRTY CLOTHES
WHY DON'T YOU DO YOUR OWN LAUNDRY!!
WHAT'S WITH YOU?
ARE YOU GETTING STRESSED BY SOMETHING?

WHO WANTS TO HEAR ABOUT IT?
JUST LISTEN! THIS IS A VERY MYSTERIOUS DREAM IT'S BEEN RECURRING!
IN MY DREAM, I'M ALWAYS WANDERING AROUND AIMLESSLY
AT THE END OF THE ROAD, THERE WAS A LUMINOUS DOOR.
I OPEN THE DOOR AND WALK TO THE OTHER SIDE.
THAT ROOM WAS FILLED WITH THE FRAGRANCE OF FLOWERS
AND THERE WAS A WOMAN LYING IN A BED OF FLOWERS
AH...THAT WOMAN WAS REALLY BEAUTIFUL!

CRYSTAL CLEAR SKIN, SILKY HAIR, A DIGNIFIED NOSE AND THOSE LIPS...
IF ANGELS EXIST, THAT MUST BE HOW THEY LOOK.
YET, I JUST CAN'T GIVE UP, SHIMBA!
WHY? DOESN'T SHE CARE ABOUT MY ANXIOUS HEART? I'VE ALREADY HAD THIS DREAM SEVERAL TIMES!
BOO HOO! BUT SHE DOESN'T WAKE UP NO MATTER HOW LONG I WAIT!
啊
唰
WHATEVER OBSTACLES THERE MAY BE, NOTHING CAN CHANGE MY FEELINGS FOR YOU!
EVEN IF I HAVE TO WAIT 100 YEARS, MY HEART WILL NEVER CHANGE!

HEY SHIMBA!

I COULDN'T BE BOTHERED WITH HIM BY NOW

FRAC-

WHERE ARE YOU GOING? I'M NOT FINISHED YET

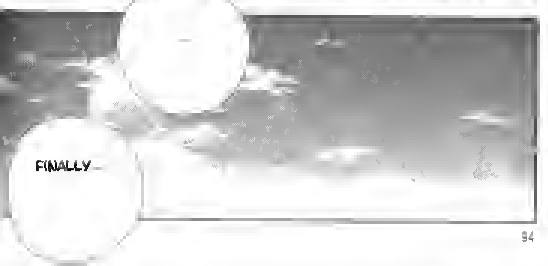
SIGH

I'LL JUST HAVE TO LIVE WITH IT

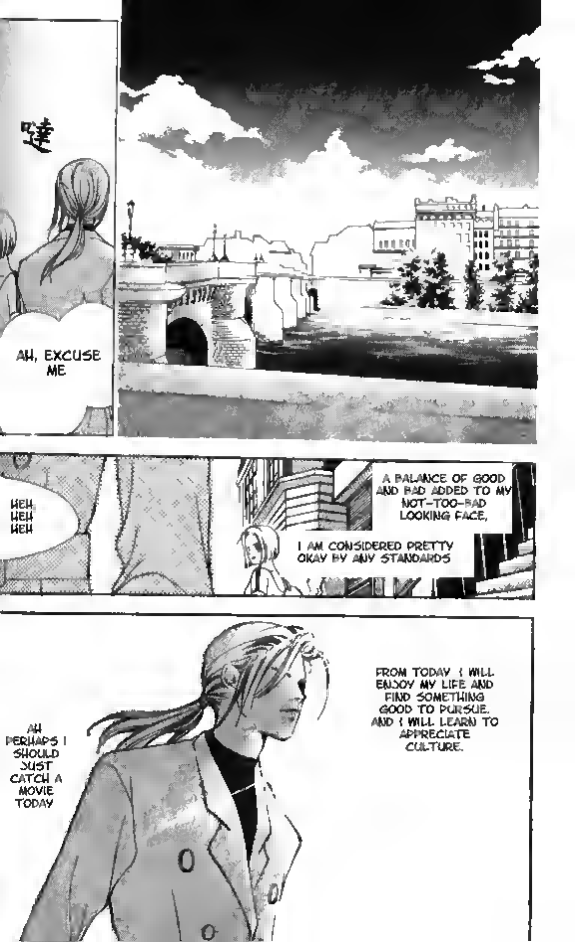
GRIN AND BEAR IT. I'M NOT STUPID AND THIS ISN'T THE FIRST TIME IT'S HAPPENED ANYWAY. HE'S JUST THAT SORT OF PERSON. THERE'S NOTHING LEFT TO BE DISILLUSIONED BY.
SPLASH!

SIGH. WHAT'S UP WITH ME? I STILL FEEL QUITE UPSET. I WON'T CRY EVEN IF IT'S LONELY OR SAD. I'LL JUST GRIN AND BEAR IT. WHAT'S THERE TO CRY ABOUT?
SNIFF!

FLAP!


FINALLY...

SUCH GOOD WEATHER...
I'M ALL DONE!
AH, IT'S BEST TO CLEAN UP THE HOUSE ON SUCH A DAY...
RIDICULOUS!
I CAN'T KEEP LIVING LIKE THIS!
DON'T TELL ME COOKING AND CLEANING IS ALL THERE IS IN MY LIFE?
HOW DID I END UP LIKE THIS? I CAN'T TAKE THIS ANYMORE!


AH, EXCUSE ME
HEH HEH HEH
A BALANCE OF GOOD AND BAD ADDED TO MY NOT-TOO-BAD LOOKING FACE,
I AM CONSIDERED PRETTY OKAY BY ANY STANDARDS
AH PERHAPS I SHOULD JUST CATCH A MOVIE TODAY
FROM TODAY I WILL ENJOY MY LIFE AND FIND SOMETHING GOOD TO PURSUE. AND I WILL LEARN TO APPRECIATE CULTURE.

CAN'T COMPARE? UHUH! DON'T JOKE WITH ME!
HUH? ENVY? EVEN THOUGH I'VE NEVER MENTIONED IT BEFORE.
I ACTUALLY TURN INTO A HUMAN IN THE DAY! HONESTLY, MASTER CAN'T COMPARE TO ME AT ALL!
I'M DAYDREAMING? THAT'S RIDICULOUS STUPID BIRD, JUST ADMIT THAT YOU'RE ENVIOUS OF ME!
TRUTHFULLY, I'VE ALWAYS KNOWN THAT YOU ENVY MY LOOKS!
POOF
YOU DON'T BELIEVE ME? LOOK CAREFULLY!
WAHAHAHA!
WHAT'RE YOU LAUGHING AT?!
WITH THESE LOOKS, THERE ARE THROWAS OF WOMEN IN THE VILLAGE WHO'RE WAITING TO DATE ME! AND A DIRECTOR EVEN ASKED ME TO GO FOR A SCREEN TEST! MASTER DOESN'T EVEN LOOK 1/2 AS GOOD AS I DO!
HONESTLY, DON'T YOU EVER LOOK IN THE MIRROR?
WHAT'S THAT SUPPOSED TO MEAN?

啊
UWAHHH!!!!!
啊
啊
啊

THIS...
ISN'T REALLY WORKING...
哈哈哈
哈哈
啊哈哈

拖步
拖
IN THE END...
AH... THE WEATHER'S REALLY GOOD!

I'VE FINISHED CLEANING!
EVEN THOUGH I'M LACKING SLEEP I FEEL MUCH MORE RELAXED!
YEAH
MASTER HAS PROBABLY NEVER SEEN THE SUN'S RAYS
HE'S ACTUALLY QUITE PITIFUL

THIS IS PROBABLY THE MOST SUITABLE PLACE FOR ME
...OH!
YOU'RE MY SUN!

WHAT'S THAT SOUND? IT SEEMS LIKE SOMEONE'S TALKING
YOU'RE MY LIFE.
TODAY, YOU'RE NOT ANSWERING ME AS ALWAYS
IT'S MASTER'S VOICE.
BUT I WILL NEVER GIVE UP.
THIS VOICE SOUNDS SO FAMILIAR. WHO CAN IT BE?
AH, MY BEAUTY, IT'S TIME FOR ME TO GO.
MAY I KISS YOUR HAND?
AH, EVEN YOUR HANDS HAVE A LINGERING FRAGRANCE!

AH
URGHH...
URGHHHH!!!

NIGHT
STOP KNOCKING! I BEG YOU TO LEAVE ME ALONE!
URGHHHH!!!
HEY WHAT'S WRONG? LET ME IN. ARE YOU STILL STRESSED?
I DREAMT ABOUT THE WOMAN AGAIN. SHALL I TELL YOU ABOUT IT?
NO! DON'T SAY ANYTHING! I DON'T WANT TO HEAR IT! I HATE YOU!!
I HATE COOKING! I HATE CLEANING! I HAVE WASHING!
WHAT'S GOING ON?
I HATE EVERYTHING IN THIS WORLD!!!